REGULAMENTE

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2019/1329 AL COMISIEI

din 6 august 2019

de invalidare a facturilor emise de către Zhejiang Sunflower Light Energy Science & Technology Ltd, care a încălcat angajamentul abrogat prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/1570

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (UE) 2016/1036 al Parlamentului European și al Consiliului din 8 iunie 2016 privind protecția împotriva importurilor care fac obiectul unui dumping din partea țărilor care nu sunt membre ale Uniunii Europene ([1]), în special articolele 8 și 14,

având în vedere Regulamentul (UE) 2016/1037 al Parlamentului European și al Consiliului din 8 iunie 2016 privind protecția împotriva importurilor care fac obiectul unor subvenții din partea țărilor care nu sunt membre ale Uniunii Europene ([2]), în special articolele 13 și 24,

având în vedere Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1238/2013 al Consiliului din 2 decembrie 2013 de instituire a unei taxe antidumping definitive și de percepere definitivă a taxei provizorii impuse pentru importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) originare sau expediate din Republica Populară Chineză ([3]), în special articolul 3,

având în vedere Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1239/2013 al Consiliului din 2 decembrie 2013 de instituire a unei taxe compensatorii definitive la importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) originare sau expediate din Republica Populară Chineză ([4]), în special articolul 2,

având în vedere Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/366 al Comisiei din 1 martie 2017 de instituire a unei taxe compensatorii definitive pentru importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) originare sau expediate din Republica Populară Chineză, în urma unei reexaminări efectuate în perspectiva expirării măsurilor în conformitate cu articolul 18 alineatul (2) din Regulamentul (UE) 2016/1037 al Parlamentului European și al Consiliului și de încheiere a anchetei de reexaminare intermediară parțială în temeiul articolului 19 alineatul (3) din Regulamentul (UE) 2016/1037 ([5]),

având în vedere Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/367 al Comisiei din 1 martie 2017 de instituire a unei taxe antidumping definitive pentru importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) originare sau expediate din Republica Populară Chineză, în urma unei reexaminări efectuate în perspectiva expirării măsurilor în conformitate cu articolul 11 alineatul (2) din Regulamentul (UE) 2016/1036 al Parlamentului European și al Consiliului și de încheiere a anchetei de reexaminare intermediară parțială în temeiul articolului 11 alineatul (3) din Regulamentul (UE) 2016/1036 ([6]),

având în vedere Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/1570 al Comisiei din 15 septembrie 2017 de modificare a Regulamentului de punere în aplicare (UE) 2017/366 și a Regulamentului de punere în aplicare (UE) 2017/367 de instituire a unei taxe compensatorii și antidumping definitive pentru importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) originare sau expediate din Republica Populară Chineză și de abrogare a Deciziei de punere în aplicare 2013/707/UE de confirmare a acceptării unui angajament oferit în legătură cu procedurile antidumping și antisubvenție privind importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) originare sau expediate din Republica Populară Chineză pentru perioada de aplicare a măsurilor definitive ([7]),

([1]) JO L 176, 30.6.2016, p. 21, astfel cum a fost modificat prin Regulamentul (UE) 2017/2321 al Parlamentului European și al Consiliului (JO L 338, 19.12.2017, p. 1) și Regulamentul (UE) 2018/825 al Parlamentului European și al Consiliului (JO L 143, 7.6.2018, p. 1).
([2]) JO L 176, 30.6.2016, p. 55, astfel cum a fost modificat prin Regulamentul (UE) 2017/2321.
([3]) JO L 325, 5.12.2013, p. 1.
([4]) JO L 325, 5.12.2013, p. 66.
([5]) JO L 56, 3.3.2017, p. 1.
([6]) JO L 56, 3.3.2017, p. 131.
([7]) JO L 238, 16.9.2017, p. 22.

întrucât:

A. ANGAJAMENTUL ȘI ALTE MĂSURI

(1) Prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1238/2013, Consiliul a instituit o taxă antidumping definitivă la importurile în Uniune de module și de celule (denumite în continuare „produsul în cauză") originare sau expediate din Republica Populară Chineză (denumită în continuare „RPC"). Prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1239/2013, Consiliul a instituit, de asemenea, o taxă compensatorie definitivă la importurile în Uniune ale produsului în cauză.

(2) Camera de Comerț a Chinei pentru Importul și Exportul de Mașini și Produse Electronice (denumită în continuare „CCCME") a prezentat Comisiei, în numele unui grup de producători-exportatori, un angajament de preț. Prin Decizia 2013/423/UE ([8]), Comisia a acceptat respectivul angajament de preț în ceea ce privește taxa antidumping provizorie. În urma notificării unei versiuni modificate a angajamentului de preț de către un grup de producători-exportatori împreună cu CCCME, Comisia a confirmat, prin Decizia de punere în aplicare 2013/707/UE din 4 decembrie 2013 ([9]), acceptarea angajamentului de preț, astfel cum a fost modificat, pentru perioada de aplicare a măsurilor antidumping și compensatorii definitive (denumit în continuare „angajamentul"). Angajamentul a fost acceptat, printre altele, pentru Zhejiang Sunflower Light Energy Science & Technology Ltd, încadrată la codul adițional TARIC: B914 (denumită în continuare „Zhejiang Sunflower").

(3) Comisia a adoptat, de asemenea, o decizie de clarificare a punerii în aplicare a angajamentului ([10]) și 15 regulamente de retragere a acceptării angajamentului pentru mai mulți producători-exportatori ([11]).

(4) Prin Regulamentele de punere în aplicare (UE) 2016/185 ([12]) și (UE) 2016/184 ([13]), Comisia a extins taxele antidumping și taxele compensatorii definitive asupra importurilor de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) originare sau expediate din RPC la importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) expediate din Malaysia și din Taiwan, cu excepția unui număr de producători veritabili.

(5) Prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/367 (denumit în continuare „regulamentul antidumping de reexaminare în perspectiva expirării măsurilor"), Comisia a extins taxa antidumping definitivă la importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) originare sau expediate din RPC, în urma unei reexaminări în perspectiva expirării măsurilor și a încheierii anchetei de reexaminare intermediară parțială în temeiul articolului 11 alineatul (2) și, respectiv, al articolului 11 alineatul (3) din Regulamentul (UE) 2016/1036 (denumit în continuare „regulamentul antidumping de bază").

(6) Prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/366 (denumit în continuare „regulamentul antisubvenție de reexaminare în perspectiva expirării măsurilor"), Comisia a extins taxa compensatorie definitivă la importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) originare sau expediate din RPC, în urma unei reexaminări în perspectiva expirării măsurilor și a încheierii anchetei de reexaminare intermediară parțială în temeiul articolului 18 alineatul (2) și, respectiv, al articolului 19 alineatul (3) din Regulamentul (UE) 2016/1037 (denumit în continuare „regulamentul antisubvenție de bază").

([8]) Decizia 2013/423/UE a Comisiei din 2 august 2013 de acceptare a unui angajament oferit în legătură cu procedura antidumping privind importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (celule și plachete) originare sau expediate din Republica Populară Chineză (JO L 209, 3.8.2013, p. 26).

([9]) Decizia de punere în aplicare 2013/707/UE a Comisiei din 4 decembrie 2013 de confirmare a acceptării unui angajament oferit în legătură cu procedurile antidumping și antisubvenție privind importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) originare sau expediate din Republica Populară Chineză pentru perioada de aplicare a măsurilor definitive (JO L 325, 5.12.2013, p. 214).

([10]) JO L 270, 11.9.2014, p. 6.

([11]) Regulamentele de punere în aplicare (UE) 2015/866 (JO L 139, 5.6.2015, p. 30), (UE) 2015/1403 (JO L 218, 19.8.2015, p. 1), (UE) 2015/2018 (JO L 295, 12.11.2015, p. 23), (UE) 2016/115 (JO L 23, 29.1.2016, p. 47), (UE) 2016/1045 (JO L 170, 29.6.2016, p. 5), (UE) 2016/1382 (JO L 222, 17.8.2016, p. 10), (UE) 2016/1402 (JO L 228, 23.8.2016, p. 16), (UE) 2016/1998 (JO L 308, 16.11.2016, p. 8), (UE) 2016/2146 (JO L 333, 8.12.2016, p. 4), (UE) 2017/454 (JO L 71, 16.3.2017, p. 5), (UE) 2017/941 (JO L 142, 2.6.2017, p. 43), (UE) 2017/1408 (JO L 201, 2.8.2017, p. 3), (UE) 2017/1497 (JO L 218, 24.8.2017, p. 10), (UE) 2017/1524 (JO L 230, 6.9.2017, p. 11) și (UE) 2017/1589 (JO L 241, 20.9.2017, p. 21) ale Comisiei de retragere a acceptării angajamentului pentru mai mulți producători-exportatori.

([12]) Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2016/185 al Comisiei din 11 februarie 2016 de extindere a taxei antidumping definitive instituite prin Regulamentul (UE) nr. 1238/2013 al Consiliului la importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) originare sau expediate din Republica Populară Chineză prin importuri de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) expediate din Malaysia și Taiwan, indiferent dacă au fost sau nu declarate ca fiind originare din Malaysia sau din Taiwan (JO L 37, 12.2.2016, p. 76).

([13]) Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2016/184 al Comisiei din 11 februarie 2016 de extindere a aplicării taxei compensatorii definitive instituite prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1239/2013 al Consiliului la importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) originare sau expediate din Republica Populară Chineză la importuri de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule) expediate din Malaysia și din Taiwan, indiferent dacă au fost sau nu declarate ca fiind originare din Malaysia sau din Taiwan (JO L 37, 12.2.2016, p. 56).

(7) Prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/1570 (denumit în continuare „regulamentul de abrogare"), Comisia a abrogat angajamentul.

(8) Prin avizele 2018/C 310/06 ([14]) și 2018/C 310/07 ([15]), Comisia a anunțat că taxa antidumping și taxa antisubvenție aplicate importurilor de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (și anume celule), originare sau expediate din RPC, urmau să expire la 3 septembrie 2018.

B. TERMENII ANGAJAMENTULUI

(9) În conformitate cu termenii angajamentului, producătorii-exportatori au convenit, printre altele, să nu vândă produsul în cauză către primul client independent din Uniune sub un anumit preț minim de import (denumit în continuare „PMI"). PMI a fost supus unui mecanism de ajustare trimestrială în funcție de prețurile la vedere internaționale ale modulelor, astfel cum sunt raportate în baza de date Bloomberg.

(10) De asemenea, producătorii-exportatori au convenit să vândă produsul în cauză numai prin vânzări directe. În scopul angajamentului, vânzarea directă a fost definită ca o vânzare către primul client independent din Uniune sau ca o vânzare prin intermediul unei părți afiliate din Uniune enumerate în angajament. Vânzările indirecte către Uniune de către alte societăți decât cele enumerate în angajament constituie o încălcare a angajamentului.

(11) De asemenea, a fost precizat în angajament, printr-o listă neexhaustivă, ce anume constituia o încălcare a angajamentului. Lista respectivă includea, în special, încheierea de aranjamente compensatorii cu clienții și participarea la un sistem de schimburi comerciale care ar antrena un risc de circumvenție. Vânzarea de panouri solare pentru construirea parcurilor solare de către societăți afiliate producătorului-exportator constituie, de asemenea, o încălcare a angajamentului.

(12) Prin scrisoarea din 30 septembrie 2014, serviciile Comisiei au clarificat în mod explicit Camerei de Comerț CCCME faptul că, în conformitate cu termenii angajamentului, vânzările pentru construirea de parcuri solare de către părți afiliate constituie o încălcare a angajamentului. După intrarea în vigoare a angajamentului, serviciile Comisiei au observat o creștere substanțială a exporturilor sub formă de vânzări captive destinate construirii de parcuri solare, fapt ce a constituit o modificare a configurației schimburilor comerciale. În consecință, angajamentul nu mai putea fi monitorizat în mod eficace. Serviciile Comisiei au solicitat CCCME să disemineze aceste informații tuturor producătorilor-exportatori chinezi care participă la angajament. În plus, aceste informații au fost diseminate în mod repetat de către serviciile Comisiei în cursul seminarelor organizate în RPC. În cursul acestor seminare, serviciile Comisiei au oferit producătorilor-exportatori informații și explicații detaliate privind punerea în aplicare a angajamentului, printre altele informațiile conținute în scrisoarea menționată mai sus.

(13) Obligațiile de raportare prevăzute în angajament prevedeau ca fiecare exportator să prezinte Comisiei, printre altele, rapoarte trimestriale privind vânzările sale directe către clienți independenți din Uniune, vânzările sale către părți afiliate din Uniune și vânzările de către părțile sale afiliate către primul client independent din Uniune. Această obligație presupunea că datele prezentate în aceste rapoarte trimestriale trebuiau să fie complete și corecte și că tranzacțiile raportate trebuiau să respecte în totalitate termenii angajamentului. Raportarea revânzărilor în Uniune era o obligație specială atunci când produsul în cauză era vândut primului client independent prin intermediul unui importator afiliat. Aceste rapoarte constituiau singura modalitate prin care Comisia putea verifica dacă prețul de revânzare al importatorului afiliat către primul client independent era în conformitate cu PMI.

(14) Potrivit angajamentului, fiecare producător-exportator era răspunzător, de asemenea, pentru încălcările comise de oricare dintre părțile sale afiliate, indiferent dacă erau sau nu enumerate în angajament.

(15) În mod similar, producătorii-exportatori s-au angajat să consulte Comisia cu privire la orice dificultăți sau probleme tehnice sau de altă natură care pot apărea în cursul punerii în aplicare a angajamentului. Serviciile Comisiei nu au primit nicio astfel de solicitare din partea Zhejiang Sunflower.

C. ABROGAREA ANGAJAMENTULUI

(16) Angajamentul a fost acceptat inițial de peste 120 de societăți/grupuri de societăți. Între timp, Comisia și-a retras acceptarea angajamentului pentru 19 societăți. În cazul a 17 dintre acestea s-a constatat încălcarea angajamentului, în timp ce celelalte două societăți aveau modele de afaceri care au făcut imposibilă monitorizarea respectării angajamentului. În plus, alte 16 societăți chineze s-au retras în mod voluntar din cadrul angajamentului.

([14]) JO C 310, 3.9.2018, p. 4.
([15]) JO C 310, 3.9.2018, p. 5.

(17) Prin regulamentul de abrogare, Comisia a abrogat angajamentul și a introdus o taxă variabilă sub forma unui preț minim la import (denumit în continuare „PMI de tip taxă variabilă"). Acest PMI de tip taxă variabilă avea ca efect faptul că importurile eligibile cu o valoare declarată mai mare sau egală cu PMI nu erau supuse taxelor. În plus, autoritățile vamale urmau să perceapă taxele imediat în cazul în care produsul ar fi fost importat la un preț mai mic decât PMI. Regulamentul de abrogare se aplică tuturor importurilor care sunt vămuite după data sa de intrare în vigoare.

(18) La data intrării în vigoare a regulamentului de abrogare, și anume la 1 octombrie 2017, Comisia continua să efectueze investigații cu privire la respectarea angajamentului și considera oportună deschiderea unor noi anchete pentru mărfurile care au fost puse în liberă circulație în timp ce angajamentul era încă în vigoare. În scopul acestor investigații, ar lua naștere o datorie vamală în momentul acceptării declarației de punere în liberă circulație: (a) ori de câte ori se constată, în cazul importurilor facturate de societățile care fac obiectul angajamentului, neîndeplinirea uneia sau a mai multor condiții din angajament; sau (b) atunci când Comisia descoperă că angajamentul a fost încălcat prin intermediul unui regulament sau al unei decizii care se referă la anumite tranzacții și declară invalide facturile relevante conforme cu angajamentul.

(19) Prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2018/1551 ([16]), Comisia a invalidat facturile emise de către doi producători-exportatori care au încălcat angajamentul în timp ce acesta era încă în vigoare.

D. MONITORIZAREA PRODUCĂTORILOR-EXPORTATORI

(20) În temeiul articolului 8 alineatul (9) și al articolului 14 alineatul (7) din regulamentul antidumping de bază și în temeiul articolului 13 alineatul (9) și al articolului 24 alineatul (7) din regulamentul antisubvenție de bază, autoritățile vamale ale unui stat membru au prezentat Comisiei dovezi referitoare la nerespectarea angajamentului de către societatea Zhejiang Sunflower.

(21) Constatările descrise în considerentele 22-27 de mai jos abordează sesizările primite din partea autorităților vamale ale statului membru, menționate în considerentul 20, cu privire la Zhejiang Sunflower și la presupuse încălcări ale angajamentului în timp ce acesta era încă în vigoare.

E. MOTIVE PENTRU INVALIDAREA FACTURILOR CONFORME CU ANGAJAMENTUL

(22) Dovezile primite din partea autorităților vamale ale statului membru menționat în considerentul 20 indică faptul că Zhejiang Sunflower și importatorul său afiliat au vândut panouri solare în Uniune la un preț sistematic inferior PMI, încălcând astfel prevederile angajamentului, astfel cum se descrie la considerentul 9 de mai sus.

(23) Pe baza dovezilor primite de la autoritățile vamale ale statului membru menționat în considerentul 20, Zhejiang Sunflower a instituit un sistem de schimburi comerciale (de exemplu, comisioane ilegale, subevaluarea frauduloasă a serviciilor, în special în ceea ce privește parcurile solare) cu importatorul său afiliat din Uniune, pentru a vinde panouri solare la un preț mai mic decât PMI după intrarea în vigoare a angajamentului.

(24) Zhejiang Sunflower a vândut panouri solare importatorului său afiliat din Uniune, care le-a vândut în continuare unor clienți independenți. Pe baza dovezilor primite de la autoritățile vamale, acești clienți independenți primiseră comisioane ilegale prin intermediul unei societăți cu sediul în Hong Kong afiliată Zhejiang Sunflower. Astfel, prețurile finale de vânzare ale panourilor solare indicate pe factura de revânzare au fost reduse, în realitate, la niveluri care încălcau PMI aplicabile.

(25) Importatorul afiliat a vândut, de asemenea, panouri solare pentru construirea de parcuri solare de către clienți finali neafiliați. Importatorul afiliat a negociat cu acești clienți finali prețul pentru pachetul complet compus din panouri solare, invertoare și servicii de inginerie, achiziții și construcții. Pe factură, prețul panourilor solare a fost majorat pentru a respecta PMI aplicabil, în vreme ce prețul serviciilor de inginerie, achiziții și construcții a fost redus în mod corespunzător pentru a compensa creșterea artificială a prețului panourilor solare. Astfel, prețurile finale de vânzare ale panourilor solare indicate pe factura de revânzare au fost reduse, în realitate, la niveluri care încălcau PMI aplicabile.

(26) Un client final care a cumpărat panouri solare pentru construirea de parcuri solare s-a dovedit a fi, în realitate, afiliat societății Zhejiang Sunflower, întrucât aparținea aceluiași grup precum Zhejiang Sunflower și importatorul afiliat al acesteia. Vânzarea de panouri solare pentru construirea de parcuri solare de către societăți afiliate exportatorului a constituit o încălcare a angajamentului (a se vedea considerentul 12).

([16]) Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2018/1551 al Comisiei din 16 octombrie 2018 de invalidare a facturilor emise de către doi producători-exportatori care au încălcat angajamentul abrogat prin Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/1570 (JO L 260, 17.10.2018, p. 8).

(27) În sfârșit, pe baza informațiilor primite de la autoritățile vamale, Comisia a stabilit, de asemenea, că Zhejiang Sunflower și-a încălcat obligațiile de raportare. Mai multe tranzacții de revânzare către clienții finali identificate în dovezile prezentate de autoritățile vamale nu au fost raportate Comisiei. În plus, clienții finali independenți identificați de autoritățile vamale nu au fost menționați de exportator în raportul „Lista clienților”, astfel cum se solicită în termenii angajamentului.

F. FACTURILE RELEVANTE CONFORME CU ANGAJAMENTUL

(28) Natura sistematică a încălcărilor identificate mai sus înseamnă că toate tranzacțiile dintre Zhejiang Sunflower și importatorul său afiliat sunt afectate de încălcările respective. În special, având în vedere acest caracter sistemic, s-ar părea că este posibil ca toate importurile efectuate de importatorul afiliat să fi avut obiectivul suprem de a fi utilizate pentru a eluda angajamentul, prin diferitele tactici identificate mai sus. În plus, încălcările obligațiilor de raportare îngreunează foarte mult orice verificare de către Comisie a tranzacțiilor individuale.

(29) Tranzacțiile de vânzare realizate de Zhejiang Sunflower și de importatorul său afiliat sunt enumerate în tabelul de mai jos. Din motivul explicat în considerentul 28, s-a constatat că toate aceste tranzacții încalcă angajamentul (considerentele 23-27):

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE14047	22.3.2014
SUNOWE14050	19.3.2014
SUNOWE14050-RE	26.3.2014
SUNOWE14175	24.6.2014
SUNOWE14199	23.7.2014
SUNOWE14307-RE	19.11.2014
SUNOWE14308-RE	19.11.2014
SUNOWE14309-RE	19.11.2014
SUNOWE15340	29.9.2015
SUNOWE15341	29.9.2015
SUNOWE15342	29.9.2015
SUNOWE15343	29.9.2015
SUNOWE15344	29.9.2015
SUNOWE15345	29.9.2015
SUNOWE15346	29.9.2015
SUNOWE15347	29.9.2015
SUNOWE13247	13.9.2013
SUNOWE13248	13.9.2013
SUNOWE13249	13.9.2013
SUNOWE13250	13.9.2013
SUNOWE13341	4.11.2013
SUNOWE13342	4.11.2013

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE13383	3.12.2013
SUNOWE13384	3.12.2013
SUNOWE13385	3.12.2013
SUNOWE13386	3.12.2013
SUNOWE13388	5.12.2013
SUNOWE13397	16.12.2013
SUNOWE13398	16.12.2013
SUNOWE13399	16.12.2013
SUNOWE13407	18.12.2013
SUNOWE13407	18.12.2013
SUNOWE13408	18.12.2013
SUNOWE13409	18.12.2013
SUNOWE13410	18.12.2013
SUNOWE13411	18.12.2013
SUNOWE13412	18.12.2013
SUNOWE13413	18.12.2013
SUNOWE14096	17.4.2014
SUNOWE14143	22.5.2014
SUNOWE14182	24.6.2014
SUNOWE14206	17.7.2014
SUNOWE14224	2.8.2014
SUNOWE14228	9.8.2014
SUNOWE14232	12.8.2014
SUNOWE14249	22.8.2014
SUNOWE14258	28.8.2014
SUNOWE14265	13.9.2014
SUNOWE14266	13.9.2014
SUNOWE14290	20.9.2014
SUNOWE14291	20.9.2014
SUNOWE14307	20.10.2014
SUNOWE14308	20.10.2014

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE14309	20.10.2014
SUNOWE14406	19.12.2014
SUNOWE14413	23.12.2014
SUNOWE14421	27.12.2014
SUNOWE14427	5.1.2015
SUNOWE15001	9.1.2015
SUNOWE15007	19.1.2015
SUNOWE15136	17.4.2015
SUNOWE15137	17.4.2015
SUNOWE15138	17.4.2015
SUNOWE15139	17.4.2015
SUNOWE15186	12.5.2015
SUNOWE15187	12.5.2015
SUNOWE15188	12.5.2015
SUNOWE15194	19.5.2015
SUNOWE15251	19.6.2015
SUNOWE15251-RE	1.7.2015
SUNOWE15278	6.7.2015
SUNOWE15279	6.7.2015
SUNOWE15280	6.7.2015
SUNOWE15281	6.7.2015
SUNOWE15350	29.9.2015
SUNOWE15351	29.9.2015
SUNOWE15352	8.10.2015
SUNOWE15353	8.10.2015
SUNOWE15421	12.11.2015
SUNOWE15435	17.11.2015
SUNOWE15435	17.11.2015
SUNOWE16023	22.1.2016
SUNOWE16025	27.1.2016
SUNOWE16055	11.3.2016

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE16056	11.3.2016
SUNOWE16075	23.3.2016
SUNOWE16075	23.3.2016
SUNOWE16076	23.3.2016
SUNOWE16107	8.4.2016
SUNOWE16108	8.4.2016
SUNOWE16119	15.4.2016
SUNOWE16120	15.4.2016
SUNOWE16121	15.4.2016
SUNOWE16128	21.4.2016
SUNOWE16133A	27.4.2016
SUNOWE16134A	27.4.2016
SUNOWE16135A	27.4.2016
SUNOWE16146A	6.5.2016
SUNOWE16147A	6.5.2016
SUNOWE16155A	7.5.2016
SUNOWE16156A	7.5.2016
SUNOWE16228-A	13.6.2016
SUNOWE16229-A	13.6.2016
SUNOWE16260A	29.6.2016
SUNOWE16261A	29.6.2016
SUNOWE16262A	29.6.2016
SUNOWE16263A	29.6.2016
SUNOWE16274A	11.7.2016
SUNOWE16275A	11.7.2016
SUNOWE16276A	11.7.2016
SUNOWE16277A	11.7.2016
SUNOWE16278A	11.7.2016
SUNOWE16279A	11.7.2016
SUNOWE16280A	11.7.2016
SUNOWE16281A	11.7.2016

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE16282A	11.7.2016
SUNOWE16283A	11.7.2016
SUNOWE16284A	11.7.2016
SUNOWE16285A	11.7.2016
SUNOWE16286A	11.7.2016
SUNOWE16287A	11.7.2016
SUNOWE16288A	11.7.2016
SUNOWE16289A	11.7.2016
SUNOWE16289A	11.7.2016
SUNOWE16308A	5.8.2016
SUNOWE16309A	5.8.2016
SUNOWE16310A	5.8.2016
SUNOWE16311A	5.8.2016
SUNOWE16312A	5.8.2016
SUNOWE16313A	5.8.2016
SUNOWE16314A	5.8.2016
SUNOWE16315A	5.8.2016
SUNOWE16316A	13.8.2016
SUNOWE16317A	13.8.2016
SUNOWE16318A	13.8.2016
SUNOWE16319A	13.8.2016
SUNOWE16320A	13.8.2016
SUNOWE16321A	13.8.2016
SUNOWE16322A	13.8.2016
SUNOWE16323A	13.8.2016
SUNOWE16324A	13.8.2016
SUNOWE16341	23.8.2016
SUNOWE16342	23.8.2016
SUNOWE16343	23.8.2016
SUNOWE16344	23.8.2016
SUNOWE16345	5.9.2016

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE16346	5.9.2016
SUNOWE16347	5.9.2016
SUNOWE16354A	13.9.2016
SUNOWE16355A	13.9.2016
SUNOWE16356A	13.9.2016
SUNOWE16357A	13.9.2016
SUNOWE16358A	13.9.2016
SUNOWE16359A	13.9.2016
SUNOWE16370A	27.9.2016
SUNOWE16371A	27.9.2016
SUNOWE16372A	27.9.2016
SUNOWE16373A	27.9.2016
SUNOWE16374A	27.9.2016
SUNOWE16378A	29.9.2016
SUNOWE16379A	29.9.2016
SUNOWE16380A	29.9.2016
SUNOWE16381A	29.9.2016
SUNOWE16382A	29.9.2016
SUNOWE16404A	14.10.2016
SUNOWE16405A	14.10.2016
SUNOWE16406A	14.10.2016
SUNOWE16407A	14.10.2016
SUNOWE16408A	14.10.2016
SUNOWE16415A	21.10.2016
SUNOWE16416A	21.10.2016
SUNOWE16417A	21.10.2016
SUNOWE16418A	21.10.2016
SUNOWE16419A	21.10.2016
SUNOWE16426A	26.10.2016
SUNOWE16427A	26.10.2016
SUNOWE17020A	13.2.2017

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE17021A	13.2.2017
SUNOWE17022A	13.2.2017
SUNOWE17023A	13.2.2017
SUNOWE17024A	13.2.2017
SUNOWE17025A	13.2.2017
SUNOWE17026A	13.2.2017
SUNOWE17027A	13.2.2017
SUNOWE17028A	13.2.2017
SUNOWE17029A	13.2.2017
SUNOWE17030A	13.2.2017
SUNOWE17034A	20.2.2017
SUNOWE17035A	20.2.2017
SUNOWE17041A	27.2.2017
SUNOWE17042A	27.2.2017
SUNOWE17044A	28.2.2017
SUNOWE17045A	28.2.2017
SUNOWE17049A	3.3.2017
SUNOWE17050A	3.3.2017
SUNOWE17051A	3.3.2017
SUNOWE17052A	3.3.2017
SUNOWE17053A	3.3.2017
SUNOWE17054A	3.3.2017
SUNOWE17055A	3.3.2017
SUNOWE17056A	3.3.2017
SUNOWE17060A	8.3.2017
SUNOWE17061A	8.3.2017
SUNOWE17103A	10.4.2017
SUNOWE17104A	10.4.2017
SUNOWE17105A	10.4.2017
SUNOWE17150A	10.5.2017
SUNOWE17151A	10.5.2017

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE17201A	1.6.2017
SUNOWE17202A	1.6.2017
SUNOWE17203A	1.6.2017
SUNOWE17204A	1.6.2017
SUNOWE17255A	1.6.2017
SUNOWE17372A	5.7.2017
SUNOWE17373A	5.7.2017
SUNOWE17374A	5.7.2017
SUNOWE17375A	5.7.2017
SUNOWE17376A	5.7.2017
SUNOWE17573A	23.9.2017

G. OBSERVAȚII ÎN SCRIS ȘI AUDIERI

(30) Părțile interesate au fost informate cu privire la constatări, în special intenția de a invalida facturile conforme cu angajamentul. Părțile interesate au avut posibilitatea de a fi audiate și de a prezenta observații, în temeiul articolului 8 alineatul (9) din regulamentul antidumping de bază și al articolului 13 alineatul (9) din regulamentul antisubvenție de bază.

(31) Producătorul-exportator, importatorul său afiliat din Uniune și doisprezece clienți finali neafiliați ai importatorului afiliat au prezentat observații în scris.

(32) Mai mulți clienți neafiliați, producătorul-exportator și importatorul afiliat acestuia au solicitat o audiere. Numai producătorul-exportator și importatorul său afiliat au dat curs solicitării lor.

(33) În plus, avocatul care îl reprezintă pe producătorul-exportator și pe importatorul său afiliat a solicitat o a doua audiere cu serviciile Comisiei în prezența consilierului-auditor. Acestuia i s-a acordat audierea cu privire la o scrisoare trimisă Comisiei de către un avocat german care îl reprezintă pe producătorul-exportator și pe importatorul său afiliat în fața instanței naționale germane. Atât scrisoarea menționată anterior, cât și solicitarea de audiere au fost transmise în afara termenului-limită aplicabil pentru prezentarea de observații și, respectiv, solicitarea unei audieri.

(34) Zhejiang Sunflower și importatorul său afiliat au susținut că Comisia nu poate să invalideze facturi conforme cu angajamentul și să dispună o pretinsă percepere retroactivă a taxelor asupra importurilor anterioare de panouri solare puse în liberă circulație. Potrivit acestora, perceperea retroactivă a taxelor antidumping și compensatorii fără să fi fost înregistrată și reinstituită, în prealabil, o taxă provizorie asupra acestor importuri ar constitui o încălcare a articolului 8 alineatele (1), (9) și (10) și a articolului 10 alineatul (5) din regulamentul antidumping de bază și a articolului 13 alineatele (1), (9) și (10) și a articolului 16 alineatul (5) din regulamentul antisubvenție de bază.

(35) Comisia a analizat observațiile prezentate de părțile interesate, abordându-le în cele ce urmează.

(36) Comisia a abordat mai întâi afirmația privind pretinsa retroactivitate a instituirii de măsuri. În această privință, s-a remarcat faptul că, în conformitate cu articolul 8 alineatul (10) din regulamentul antidumping de bază și cu articolul 13 alineatul (10) din regulamentul antisubvenție de bază, o taxă provizorie poate fi instituită în cazul în care ancheta care a condus la angajament nu a fost finalizată. Acestea fiind spuse, aceste dispoziții nu se aplică într-un scenariu precum cel prezent. În cazul de față, autoritățile vamale din statele membre au sarcina de a invalida facturile vamale care au fost emise în temeiul asumării în mod voluntar de către anumiți producători-exportatori ai produsului în cauză, incluzând Zhejiang Sunflower, a unui angajament în materie de preț în locul plății taxelor antidumping și compensatorii, pentru a elimina prejudiciul cauzat de practicile lor de dumping și de subvenționarea neloială a produsului în cauză.

(37) Cu alte cuvinte, prezenta situație constă într-un caz de suspendare a neplății temporare a taxelor antidumping și compensatorii, deoarece condițiile de continuare a neplății respective nu mai erau întrunite. Astfel cum se menționează în considerentul 20 și următoarele, Comisia a primit informații de la autoritățile vamale dintr-un stat membru care dovedesc că vânzările societății Zhejiang Sunflower către importatorul său afiliat și revânzările ulterioare către primul client independent nu au fost realizate în conformitate cu condițiile angajamentului.

(38) Comisia reamintește că, în temeiul Deciziei 2013/423/UE a Comisiei, o încălcare a condițiilor angajamentului se poate manifesta prin facturi greșite ale anumitor tranzacții ([17]). Acele facturi invalide reprezintă o încălcare a condițiilor angajamentului. În consecință, acele facturi trebuie, de asemenea, să fie invalidate de Comisie. Astfel se asigură perceperea, de către autoritățile vamale ale statelor membre, a datoriei vamale totale a Zhejiang Sunflower. Acest lucru nu aduce atingere posibilității ca autoritățile vamale să perceapă aceste taxe independent de constatarea oficială a unei încălcări a angajamentului de către Comisie, pe baza normelor generale ale Regulamentelor de punere în aplicare (UE) nr. 1238/2013 și (UE) nr. 1239/2013.

(39) În acest sens, ar trebui subliniat faptul că articolul 3 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1238/2013 și articolul 2 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1239/2013 recunosc competența Comisiei, care decurge din articolul 8 alineatul (9) din regulamentul antidumping de bază și din articolul 13 alineatul (9) din regulamentul antisubvenție de bază, nu numai de a constata o încălcare a angajamentului și de a retrage acceptarea acestuia, dar și de a invalida facturile emise în temeiul angajamentului respectiv.

(40) Prin această invalidare, Comisia notifică autorităților vamale din statele membre faptul că neperceperea temporară a taxelor antidumping și compensatorii aplicabile este suspendată și că taxele individuale trebuie să fie percepute pentru importurile în cauză. În aceste circumstanțe, taxele definitive instituite prin articolul 9 alineatul (4) și, respectiv, articolul 14 alineatul (4) din regulamentele de bază aferente produc efecte și se aplică.

(41) Perceperea unor taxe care ar fi trebuit să fie datorate de la bun început nu reprezintă o încălcare a principiului neretroactivității și, de altfel, nici o încălcare a principiului încrederii legitime: Zhejiang Sunflower a făcut unei obiectul cerințe de a nu încălca condițiile angajamentului și, în schimb, beneficia de neperceperea temporară a taxelor antidumping și compensatorii. Deoarece nu a respectat aceste condiții, nu poate pretinde că a dobândit încredere legitimă pe baza unei situații care putea fi modificată în anumite circumstanțe. Argumentele aduse împotriva invalidării facturilor au fost respinse.

(42) Zhejiang Sunflower și importatorul său afiliat au susținut, de asemenea, că Comisia nu ar trebui să invalideze anumite facturi referitoare la panouri solare care nu au fost niciodată revândute clienților finali independenți, deoarece vânzările respective nu au încălcat condițiile angajamentului. Aceștia au susținut că facturile referitoare la panouri solare utilizate într-un parc solar construit de o societate afiliată nu ar trebui să fie invalidate, deoarece aceste panouri solare nu au fost vândute către clienți finali independenți, ci au fost utilizate într-un parc solar de către societatea afiliată. De asemenea, ei au afirmat că facturile referitoare la panouri solare care rămân în inventar până la expirarea angajamentului sau a măsurilor nu ar trebui să fie invalidate, deoarece panourile solare respective nu au fost revândute unui prim client independent. Potrivit părților, clauza 3.1 din angajament nu reglementează prețul perceput între două societăți afiliate, ci doar prețul perceput primului client independent. Astfel, potrivit părților, în temeiul clauzei 3.8 din angajament, PMI aplicabil unei revânzări în Uniune de către o societate afiliată către primul client independent este PMI aplicabil la data revânzării și nu PMI aplicabil atunci când importatorul afiliat a importat panourile solare.

(43) Comisia a remarcat că panourile solare vândute despre care se pretinde că nu au fost niciodată revândute clienților finali au intrat în Uniune și au fost vămuite în vederea punerii în liberă circulație pe baza unor facturi conforme cu angajamentul, fiind astfel scutite de taxe antidumping și compensatorii. După cum s-a subliniat în considerentul 12, Comisia a informat CCCME că exporturile de panouri solare pentru construirea de parcuri solare (vânzări captive) constituie o încălcare a angajamentului. Astfel cum s-a menționat în considerentul 12, această informație a fost diseminată producătorilor-exportatori în cauză. În cele din urmă, dovezile primite de la autoritățile vamale menționate în considerentul 20 au indicat că, pe lângă exporturile captive ilegale, societățile afiliate implicate în construirea de parcuri solare au primit, de asemenea, comisioane ilegale. Afirmația potrivit căreia facturile referitoare la construirea de parcuri solare de către societăți afiliate nu ar trebui să fie invalidate, a fost, în consecință, respinsă.

([17]) Decizia 2013/423/UE a Comisiei din 2 august 2013 de acceptare a unui angajament oferit în legătură cu procedura antidumping privind importurile de module fotovoltaice pe bază de siliciu cristalin și componentele lor cheie (celule și plachete) originare sau expediate din Republica Populară Chineză, JO L 209, 3.8.2013, p. 26, considerentele 14 și 15.

(44) În ceea ce privește afirmația potrivit căreia nu ar trebui invalidate facturile referitoare la panourile solare care nu au fost niciodată revândute clienților finali independenți, Comisia a subliniat din nou că aceste importuri au intrat în Uniune însoțite de facturi conforme cu angajamentul și au fost vămuite în vederea punerii în liberă circulație fără a fi nevoie să se plătească taxele antidumping și compensatorii, pe baza îndeplinirii condițiilor angajamentului. Prin urmare, nu se poate afirma acum că aceste mărfuri nu fac obiectul termenilor angajamentului.

(45) În sprijinul acestei afirmații, părțile au prezentat un exemplu de factură de depozitare și un tabel Excel în care sunt enumerate niște facturi și referințele corespunzătoare ale containerelor. Deși părțile susțin că pot fi prezentate toate documentele justificative, acest lucru nu s-a petrecut. Comisia observă că unele dintre mărfurile despre care se pretinde că nu au fost revândute, au fost importate în 2013. Aceasta înseamnă că mărfurile sunt depozitate timp de mai mulți ani. La rândul său, acest lucru înseamnă că, la nivel general, în ceea ce privește operațiunile acestei societăți, legătura dintre tranzacțiile de import și cele de revânzare este inexistentă. Cu alte cuvinte, nu există nicio corelație între mărfurile importate și cele revândute. Un astfel de sistem nu poate fi monitorizat, ca atare, și creează riscul speculațiilor cu privire la PMI.

(46) În plus, Zhejiang Sunflower și importatorul său afiliat își bazează afirmația pe clauza 3.8 din angajament. Conform clauzei respective, în factura de revânzare trebuia să fie respectat PMI la nivelul pe care îl avea în trimestrul care a precedat data facturii de revânzare. Potrivit interpretării lor, aceasta înseamnă că dacă vânzarea are loc la mai mult de un trimestru după intrarea în vigoare a regulamentului de abrogare, nu mai există un PMI pentru trimestrul precedent. În consecință, importatorul afiliat ar fi liber să vândă la prețul la care dorește să vândă.

(47) Această interpretare a angajamentului nu poate fi reconciliată cu structura generală și spiritul angajamentului ([18]). În întregul text al angajamentului și mai ales în clauza 3.1 din angajament, producătorii-exportatori se angajează să respecte PMI și în situațiile în care importurile sunt efectuate prin intermediul unui importator afiliat. Prin urmare, nu există nicio îndoială că PMI se aplică facturilor de revânzare, indiferent de data la care sunt emise. Mărfurile importate în cadrul angajamentului sunt reglementate în continuare prin termenii angajamentului, până în momentul vânzării către primul client independent. În consecință, în cazul în care o factură de revânzare este emisă cu mai mult de un trimestru după intrarea în vigoare a regulamentului de abrogare, PMI din ultimul trimestru continuă să se aplice, deoarece aceasta este singura interpretare posibilă care reconciliază clauza 3.8 din angajament cu structura generală și spiritul angajamentului și în special cu clauza 3.1.

(48) De asemenea, Comisia remarcă faptul că, astfel cum se menționează în considerentul 23, Zhejiang Sunflower a instituit un sistem fraudulos de schimburi comerciale (de exemplu, comisioane ilegale, subevaluarea frauduloasă a serviciilor) cu importatorul său afiliat din Uniune, pentru a vinde panouri solare la un preț mai mic decât PMI. Prin urmare, toate tranzacțiile și facturile aferente pentru panouri solare vândute de Zhejiang Sunflower prin intermediul importatorului său afiliat pe piața Uniunii sunt considerate a fi afectate de acest sistem fraudulos de schimburi comerciale, indiferent dacă au fost revândute sau nu unor clienți independenți din Uniune.

(49) În orice caz, potrivit afirmației înaintate de Zhejiang Sunflower și de importatorul său afiliat, doar cantități parțiale din facturile conforme cu angajamentul relevante mai erau încă în stoc. Cu alte cuvinte, cantități parțiale incluse în facturile relevante au fost vândute către clienți finali independenți, cu încălcarea angajamentului, susținându-se că nu au fost revândute niciodată cantitățile rămase.

(50) Comisia a observat, ca răspuns la această afirmație, că toate importurile de produs în cauză vămuite în vederea punerii în liberă circulație în Uniune trebuie să îndeplinească termenii angajamentului. În consecință, ceea ce contează pentru stabilirea datoriei vamale corecte este dacă, la importul în Uniune al produsului în cauză, Zhejiang Sunflower și importatorul său afiliat au respectat termenii angajamentului; în cazul încălcării angajamentului, taxele devin exigibile. Astfel cum s-a explicat în considerentele 20-22, vânzările acestora, în măsura în care fac obiectul facturilor conforme cu angajamentul enumerate în prezentul regulament, nu au îndeplinit aceste condiții. În consecință, întrebarea dacă taxa antidumping sau compensatorie aplicabilă ar trebui să fie plătită pentru aceste produse nu depinde de faptul dacă produsele respective au fost revândute clienților independenți din Uniune sau dacă au fost păstrate în depozitare: ceea ce contează este faptul că termenii angajamentului acceptat în mod voluntar de către Zhejiang Sunflower nu au fost respectați. Prin urmare, această afirmație a fost respinsă.

(51) Un client neafiliat final a afirmat că nu a putut identifica în registrele sale niciuna dintre facturile enumerate în documentul de informare al Comisiei. Acesta a susținut, de asemenea, că toate panourile solare pe care le-a achiziționat de la Zhejiang Sunflower au respectat PMI.

([18]) Hotărârea din 2 septembrie 2015, Surmaès, C-127/14, EU:C:2015:522, punctul 28 și jurisprudența citată.

(52) Comisia remarcă faptul că dovezile colectate de autoritățile vamale din statul membru, menționate în considerentul 20, au indicat că acest client final a primit comisioane ilegale din partea importatorului afiliat din Uniune și că PMI aplicabil nu a fost respectat. Într-adevăr, clientul neafiliat final nu a putut identifica facturile enumerate în documentul de informare deoarece facturile din considerentul 28 au fost emise de Zhejiang Sunflower către importatorul său afiliat din Uniune. Prin urmare, aceste afirmații au fost respinse.

(53) Un alt client final a afirmat că nu are cunoștință de niciun sistem de schimburi comerciale instituit de producătorul-exportator și de importatorul afiliat acestuia și că a achiziționat panouri solare direct de la producătorul-exportator la un preț mai mare decât PMI.

(54) Dovezile primite de la autoritățile vamale ale statului membru, menționate în considerentul 20, au indicat că acest client a primit, de asemenea, comisioane ilegale, achiziționând, în consecință, panouri solare la un preț sub PMI aplicabil. În plus, s-a constatat că acest client final era afiliat producătorului-exportator și societății care a construit parcul solar. Prin urmare, aceste afirmații au fost respinse.

(55) Nouă clienți neafiliați finali au afirmat că nu au avut cunoștință de niciun sistem de schimburi comerciale instituit de producătorul-exportator și de importatorul afiliat al acestuia și că, în calitate de clienți neafiliați finali care nu sunt părți la angajament, nu au avut informații cu privire la nivelurile PMI aplicabile. În plus, aceștia au susținut că nu au primit niciodată comisioane ilegale și nu au convenit asupra altor practici ilegale cu producătorul-exportator sau cu importatorul afiliat al acestuia. În cele din urmă, aceștia au afirmat, de asemenea, că nu au putut verifica constatările care le-au fost comunicate de Comisie, deoarece nu a existat nicio modalitate de a corela facturile menționate cu vânzările specifice care îi vizează.

(56) Comisia a comunicat constatările sale tuturor clienților neafiliați finali raportați în temeiul obligațiilor de raportare prevăzute în angajament, pentru a asigura transparența procedurii. Dovezile primite din partea autorităților vamale, menționate în considerentul 20, demonstrează că panourile solare importate de importatorul afiliat au fost revândute în mod sistematic cu încălcarea angajamentului. Cei nouă clienți neafiliați nu au furnizat nicio dovadă care să demonstreze că achizițiile lor făceau obiectul unor facturi care ar trebui să fie excluse din cele enumerate în considerentul 28. Prin urmare, astfel cum se menționează în considerentul 46, Comisia și-a menținut propunerea de a invalida toate facturile emise de Zhejiang Sunflower către importatorul său afiliat din Uniune. Prin urmare, afirmațiile au fost respinse.

H. ÎNCĂLCAREA ANGAJAMENTULUI ȘI INSTITUIREA DE TAXE DEFINITIVE

(57) În conformitate cu articolul 8 alineatul (9) din regulamentul antidumping de bază și cu articolul 13 alineatul (9) din regulamentul antisubvenție de bază și în conformitate cu termenii angajamentului, Comisia a concluzionat că Zhejiang Sunflower a încălcat angajamentul în timp ce acesta era încă în vigoare.

(58) Prin urmare, în conformitate cu articolul 3 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1238/2013, cu articolul 2 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul (UE) 2017/367, cu articolul 2 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1239/2013 și cu articolul 2 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/366 în vigoare la momentul acceptării declarației vamale de punere în liberă circulație, facturile Zhejiang Sunflower enumerate în considerentul 28 sunt declarate invalide și ar trebui să se aplice taxele definitive stabilite în temeiul articolului 9 alineatul (4) și, respectiv, al articolului 14 alineatul (4) din regulamentele de bază aferente.

(59) Autorităților vamale naționale le revine sarcina de a evalua dacă termenele de prescripție aplicabile au expirat în conformitate cu normele prevăzute la articolul 221 din Regulamentul (CEE) nr. 2913/92 al Consiliului ([19]) și la articolul 103 din Regulamentul (UE) nr. 952/2013 al Parlamentului European și al Consiliului ([20]). Normele respective fiind norme de fond, aplicarea lor *ratione temporis* depinde de data punerii în liberă circulație a mărfurilor ([21]).

(60) Datoria vamală care ia naștere în momentul acceptării declarației de punere în liberă circulație ar trebui recuperată și înregistrată în contabilitate de către autoritățile vamale naționale în conformitate cu articolele 218-220 din Regulamentul (CEE) nr. 2913/92 și cu articolul 105 din Regulamentul (UE) nr. 952/2013.

([19]) Regulamentul (CEE) nr. 2913/92 al Consiliului din 12 octombrie 1992 de instituire a Codului Vamal Comunitar (JO L 302, 19.10.1992, p. 1).
([20]) Regulamentul (UE) nr. 952/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 octombrie 2013 de stabilire a Codului vamal al Uniunii (JO L 269, 10.10.2013, p. 1).
([21]) Hotărârea din 23 februarie 2006, Molenbergnatie NV, C-201/04, ECLI: EU:C:2006:136, punctul 41.

(61) Comisia reamintește, de asemenea, că, în cazul în care au indicii că prețul prezentat pe o factură conformă cu angajamentul nu corespunde prețului plătit efectiv, autoritățile vamale din statele membre ar trebui să investigheze dacă a fost încălcată cerința de a include orice rabaturi în facturile conforme cu angajamentul sau dacă nu a fost respectat PMI.

(62) În cazul în care ajung la concluzia că a avut loc o astfel de încălcare sau că PMI nu a fost respectat, autoritățile vamale din statele membre ar trebui să perceapă taxele în consecință.

(63) Pe baza articolului 4 alineatul (3) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, pentru a facilita activitatea autorităților vamale din statele membre, Comisia ar trebui să transmită, în astfel de situații, textul confidențial al angajamentului și alte informații conexe, doar în scopul procedurilor naționale,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

(1) Facturile conforme cu angajamentul care figurează în lista din anexa la prezentul regulament sunt declarate ca fiind invalide.

(2) Se percep taxele antidumping și taxele compensatorii datorate în momentul acceptării declarației vamale de punere în liberă circulație, în conformitate cu articolul 3 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1238/2013, cu articolul 2 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/367, cu articolul 2 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1239/2013 și cu articolul 2 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/366.

Articolul 2

(1) În cazul în care autoritățile vamale ale statelor membre au indicații potrivit cărora prețul indicat pe o factură conformă cu angajamentul, în temeiul articolului 3 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1238/2013, al articolului 2 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/367, al articolului 2 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1239/2013 și al articolului 2 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/366, emisă de Zhejiang Sunflower Light Energy Science & Technology Ltd înainte de intrarea în vigoare a prezentului regulament, nu corespunde prețului plătit și, prin urmare, este posibil ca societatea respectivă să fi încălcat angajamentul, autoritățile vamale pot, dacă este necesar în scopul desfășurării procedurilor naționale, să solicite Comisiei o copie a angajamentului și alte informații pentru a verifica prețul minim de import aplicabil la data la care a fost emisă factura conformă cu angajamentul.

(2) Dacă verificarea menționată la alineatul (1) arată că în factura comercială nu au fost incluse reducerile și rabaturile, se percep taxele datorate în consecință, în temeiul articolului 3 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1238/2013, al articolului 2 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/367, al articolului 2 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1239/2013 și al articolului 2 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/366.

(3) Informațiile în conformitate cu alineatul (1) pot fi utilizate numai în scopul impunerii taxelor datorate în temeiul articolului 3 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1238/2013, al articolului 2 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/367, al articolului 2 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1239/2013 și al articolului 2 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2017/366. În acest context, autoritățile vamale din statele membre pot furniza aceste informații debitorului taxelor respective numai în scopul protejării drepturilor sale la apărare. Aceste informații nu pot fi în niciun caz comunicate unor terțe părți.

Articolul 3

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 6 august 2019.

Pentru Comisie

Președintele

Jean-Claude JUNCKER

ANEXĂ

Lista facturilor conforme cu angajamentul emise de Zhejiang Sunflower Light Energy Science & Technology Ltd care sunt declarate ca fiind invalide:

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE14047	22.3.2014
SUNOWE14050	19.3.2014
SUNOWE14050-RE	26.3.2014
SUNOWE14175	24.6.2014
SUNOWE14199	23.7.2014
SUNOWE14307-RE	19.11.2014
SUNOWE14308-RE	19.11.2014
SUNOWE14309-RE	19.11.2014
SUNOWE15340	29.9.2015
SUNOWE15341	29.9.2015
SUNOWE15342	29.9.2015
SUNOWE15343	29.9.2015
SUNOWE15344	29.9.2015
SUNOWE15345	29.9.2015
SUNOWE15346	29.9.2015
SUNOWE15347	29.9.2015
SUNOWE13247	13.9.2013
SUNOWE13248	13.9.2013
SUNOWE13249	13.9.2013
SUNOWE13250	13.9.2013
SUNOWE13341	4.11.2013
SUNOWE13342	4.11.2013
SUNOWE13383	3.12.2013
SUNOWE13384	3.12.2013
SUNOWE13385	3.12.2013
SUNOWE13386	3.12.2013
SUNOWE13388	5.12.2013
SUNOWE13397	16.12.2013
SUNOWE13398	16.12.2013
SUNOWE13399	16.12.2013

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE13407	18.12.2013
SUNOWE13407	18.12.2013
SUNOWE13408	18.12.2013
SUNOWE13409	18.12.2013
SUNOWE13410	18.12.2013
SUNOWE13411	18.12.2013
SUNOWE13412	18.12.2013
SUNOWE13413	18.12.2013
SUNOWE14096	17.4.2014
SUNOWE14143	22.5.2014
SUNOWE14182	24.6.2014
SUNOWE14206	17.7.2014
SUNOWE14224	2.8.2014
SUNOWE14228	9.8.2014
SUNOWE14232	12.8.2014
SUNOWE14249	22.8.2014
SUNOWE14258	28.8.2014
SUNOWE14265	13.9.2014
SUNOWE14266	13.9.2014
SUNOWE14290	20.9.2014
SUNOWE14291	20.9.2014
SUNOWE14307	20.10.2014
SUNOWE14308	20.10.2014
SUNOWE14309	20.10.2014
SUNOWE14406	19.12.2014
SUNOWE14413	23.12.2014
SUNOWE14421	27.12.2014
SUNOWE14427	5.1.2015
SUNOWE15001	9.1.2015
SUNOWE15007	19.1.2015
SUNOWE15136	17.4.2015
SUNOWE15137	17.4.2015

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE15138	17.4.2015
SUNOWE15139	17.4.2015
SUNOWE15186	12.5.2015
SUNOWE15187	12.5.2015
SUNOWE15188	12.5.2015
SUNOWE15194	19.5.2015
SUNOWE15251	19.6.2015
SUNOWE15251-RE	1.7.2015
SUNOWE15278	6.7.2015
SUNOWE15279	6.7.2015
SUNOWE15280	6.7.2015
SUNOWE15281	6.7.2015
SUNOWE15350	29.9.2015
SUNOWE15351	29.9.2015
SUNOWE15352	8.10.2015
SUNOWE15353	8.10.2015
SUNOWE15421	12.11.2015
SUNOWE15435	17.11.2015
SUNOWE15435	17.11.2015
SUNOWE16023	22.1.2016
SUNOWE16025	27.1.2016
SUNOWE16055	11.3.2016
SUNOWE16056	11.3.2016
SUNOWE16075	23.3.2016
SUNOWE16075	23.3.2016
SUNOWE16076	23.3.2016
SUNOWE16107	8.4.2016
SUNOWE16108	8.4.2016
SUNOWE16119	15.4.2016
SUNOWE16120	15.4.2016
SUNOWE16121	15.4.2016
SUNOWE16128	21.4.2016

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE16133A	27.4.2016
SUNOWE16134A	27.4.2016
SUNOWE16135A	27.4.2016
SUNOWE16146A	6.5.2016
SUNOWE16147A	6.5.2016
SUNOWE16155A	7.5.2016
SUNOWE16156A	7.5.2016
SUNOWE16228-A	13.6.2016
SUNOWE16229-A	13.6.2016
SUNOWE16260A	29.6.2016
SUNOWE16261A	29.6.2016
SUNOWE16262A	29.6.2016
SUNOWE16263A	29.6.2016
SUNOWE16274A	11.7.2016
SUNOWE16275A	11.7.2016
SUNOWE16276A	11.7.2016
SUNOWE16277A	11.7.2016
SUNOWE16278A	11.7.2016
SUNOWE16279A	11.7.2016
SUNOWE16280A	11.7.2016
SUNOWE16281A	11.7.2016
SUNOWE16282A	11.7.2016
SUNOWE16283A	11.7.2016
SUNOWE16284A	11.7.2016
SUNOWE16285A	11.7.2016
SUNOWE16286A	11.7.2016
SUNOWE16287A	11.7.2016
SUNOWE16288A	11.7.2016
SUNOWE16289A	11.7.2016
SUNOWE16289A	11.7.2016
SUNOWE16308A	5.8.2016
SUNOWE16309A	5.8.2016

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE16310A	5.8.2016
SUNOWE16311A	5.8.2016
SUNOWE16312A	5.8.2016
SUNOWE16313A	5.8.2016
SUNOWE16314A	5.8.2016
SUNOWE16315A	5.8.2016
SUNOWE16316A	13.8.2016
SUNOWE16317A	13.8.2016
SUNOWE16318A	13.8.2016
SUNOWE16319A	13.8.2016
SUNOWE16320A	13.8.2016
SUNOWE16321A	13.8.2016
SUNOWE16322A	13.8.2016
SUNOWE16323A	13.8.2016
SUNOWE16324A	13.8.2016
SUNOWE16341	23.8.2016
SUNOWE16342	23.8.2016
SUNOWE16343	23.8.2016
SUNOWE16344	23.8.2016
SUNOWE16345	5.9.2016
SUNOWE16346	5.9.2016
SUNOWE16347	5.9.2016
SUNOWE16354A	13.9.2016
SUNOWE16355A	13.9.2016
SUNOWE16356A	13.9.2016
SUNOWE16357A	13.9.2016
SUNOWE16358A	13.9.2016
SUNOWE16359A	13.9.2016
SUNOWE16370A	27.9.2016
SUNOWE16371A	27.9.2016
SUNOWE16372A	27.9.2016
SUNOWE16373A	27.9.2016

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE16374A	27.9.2016
SUNOWE16378A	29.9.2016
SUNOWE16379A	29.9.2016
SUNOWE16380A	29.9.2016
SUNOWE16381A	29.9.2016
SUNOWE16382A	29.9.2016
SUNOWE16404A	14.10.2016
SUNOWE16405A	14.10.2016
SUNOWE16406A	14.10.2016
SUNOWE16407A	14.10.2016
SUNOWE16408A	14.10.2016
SUNOWE16415A	21.10.2016
SUNOWE16416A	21.10.2016
SUNOWE16417A	21.10.2016
SUNOWE16418A	21.10.2016
SUNOWE16419A	21.10.2016
SUNOWE16426A	26.10.2016
SUNOWE16427A	26.10.2016
SUNOWE17020A	13.2.2017
SUNOWE17021A	13.2.2017
SUNOWE17022A	13.2.2017
SUNOWE17023A	13.2.2017
SUNOWE17024A	13.2.2017
SUNOWE17025A	13.2.2017
SUNOWE17026A	13.2.2017
SUNOWE17027A	13.2.2017
SUNOWE17028A	13.2.2017
SUNOWE17029A	13.2.2017
SUNOWE17030A	13.2.2017
SUNOWE17034A	20.2.2017
SUNOWE17035A	20.2.2017
SUNOWE17041A	27.2.2017

Numărul facturii comerciale de însoțire a mărfurilor care fac obiectul unui angajament	Data
SUNOWE17042A	27.2.2017
SUNOWE17044A	28.2.2017
SUNOWE17045A	28.2.2017
SUNOWE17049A	3.3.2017
SUNOWE17050A	3.3.2017
SUNOWE17051A	3.3.2017
SUNOWE17052A	3.3.2017
SUNOWE17053A	3.3.2017
SUNOWE17054A	3.3.2017
SUNOWE17055A	3.3.2017
SUNOWE17056A	3.3.2017
SUNOWE17060A	8.3.2017
SUNOWE17061A	8.3.2017
SUNOWE17103A	10.4.2017
SUNOWE17104A	10.4.2017
SUNOWE17105A	10.4.2017
SUNOWE17150A	10.5.2017
SUNOWE17151A	10.5.2017
SUNOWE17201A	1.6.2017
SUNOWE17202A	1.6.2017
SUNOWE17203A	1.6.2017
SUNOWE17204A	1.6.2017
SUNOWE17255A	1.6.2017
SUNOWE17372A	5.7.2017
SUNOWE17373A	5.7.2017
SUNOWE17374A	5.7.2017
SUNOWE17375A	5.7.2017
SUNOWE17376A	5.7.2017
SUNOWE17573A	23.9.2017